

홍콩 및 중국
고급증서 및 학사학위 과정



**Hong Kong & China Advanced Diploma
and Top-up BA Degree Programme**



하얼빈 (哈爾濱)
중국헤이룽장성(黑龍江省)의 성도.

베이징(北京)
중국의 수도.

시안(西安)
중국산시(陝西)성의 성도.

광저우(廣州)
중국 광둥성의 성도.

홍콩 香港
중국과 서양을 융합시켜
세계에 뒤흔치는 중국의 첫째의
특별행정구.

2009年6月(夏季)入學現已接受申請
여름 학기 입학(2009년 6월) 지금 시작



홍콩중문대학교 중국언어교육원
香港中文大學 新雅中國語文研習所
New Asia—Yale—in-China Chinese Language Center
The Chinese University of Hong Kong

전화: (852) 2609 6727 팩스: (852) 2603 5004
이메일: clc@cuhk.edu.hk 웹사이트: www.cuhk.edu.hk/clc
총사무실: 香港新界沙田中文大學方樹泉樓
General Office: Fong Shu Chuen Building, CUHK, Shatin, New Territories, Hong Kong

홍콩과 중국 두 지역에서 고급학위 취득과 더불어 언어습득과 문화체험이 가능한 절호의 코스

홍콩 및 중국
고급증서 및 학사학위 과정
Advanced Diploma and Top-up BA Degree Programme

홍콩에서 중국어를 외국어로서/제 2 언어로서 배우는 학습자가 유일하게 학사학위를
취득할 수 있는 프로그램

홍콩특구 정부 교육자격 등록

<Advanced Diploma in Putonghua as a Foreign/ Second Language> is recognized under the Qualifications Framework.

Qualification Register registration number: 07/000895/4. QF level = 4.

Registration validity period: 5 May 2008 to 31 December 2009.

6 학기 2년제 고급증서 과정

취득 증서: 과정을 수료한 합격자에게는 홍콩중문대학교 공인 “외국인 대상 표준중국어 고급증서”가 수여됨. 普通話(對外漢語)高等文憑證書

수업 장소:

- ✓ 최소 두 학기 이상을 홍콩중문대학교에서 수강(사틴 Shatin 캠퍼스)
- ✓ 최소 두 학기 이상을 지정된 중국 본토 교육기관에서 수강(위치: 베이징, 시안, 헤이룽장, 광저우)
- ✓ 나머지 두 학기는 홍콩 또는 중국 중 한 곳에서 진행 예정

과정 이수단위: www.cuhk.edu.hk/clc/curriculum_pth.pdf

2 학기 1년제 학사학위 과정

취득 증서: 지정된 중국 본토 대학이 수여하는 “외국인 대상 인문학사 학위” 文學士(對外漢語)學位

수업 장소: 지정된 중국 본토(베이징, 시안, 헤이룽장, 광저우)에 위치한 대학교

* 주의: 중국의 자매 결연 학교가 개별 학생의 중국어 능력에 따라 학사 학위 과정 프로그램에 대한 기간을 정할 것입니다. 보통 1년에서 3년 정도 소요됩니다. 현재 CLC 고급증서 과정 학생은 학사 학위 과정에 참여할 수 있습니다. 그렇지만 1년 안에 학사 학위를 수료하고자 하는 학생은 (1) CLC 고급 증서 프로그램 동안 최소 2 학기를 중국 본토에서 수료해야 합니다. (2) HSK 등급(보통 6-8)이 필요합니다.

2009 년 개학 일정

홍콩중문대학교 고급증서 과정: 6월 2일 개강, 6월 1일 오리엔테이션

등록기한: 3월 31일(학생비자 신청자), 4월 30일(홍콩 신분증 소지자)

정원: 20명 선착순 등록 마감

입학 자격

고급증서 과정: (i) 중국어 비 원어민화자 (ii) 고등학교 졸업 또는 GCE “O” Level 합격 또는 이와 동일한 학력 소지자 (iii) 18세 이상 (iv) 홍콩 신분증, 노동비자, 학생비자 소지자(학생비자의 경우 본 언어원 스폰서 가능) (v) 기본 영어회화 실력(입학 요구조항은 아니나, 일정 수준의 영어실력은 홍콩생활에 도움이 됨)

졸업 자격

고급증서 과정: (i) 매 학기 합격기준점 이상 취득 (ii) 출석률 70% 이상 (iii) 선택과목 완수 (iv) 졸업시험 통과

중국 본토 CLC 협력 대학:

- 베이징(北京)-中央民族大學
Central University for Nationalities
 - 광저우(廣州)-華南師範大學
South China Normal University
- 시안(西安)-陝西師範大學
Shaanxi Normal University
 - 하얼빈(哈爾濱)-黑龍江大學
Heilongjiang University

고급증서 과정 중 중국본토에서의 진행: CLC 교직원들은 프로그램의 조정과 지정된 대학 내에서 진행되는 모든 수업 및 학습 활동에 대해 책임을 지며, 모든 교사가 홍콩-중국 두 지역에서 과정 내용에 따라 수업을 진행. 학생은 해당 학교의 기숙사에서 생활하며 교내 시설 이용 및 교내 활동 참가 가능

2009 년 진행 일정 및 장소

학기	高等文憑課程 Advanced Diploma Programme 고급증서 과정 (홍콩 및 중국)						2010 년 여름 학	銜接學位課程 Top-up Degree Programme 학사학위 과정 (중국)	
	2008 년 여름 1 학기	2008 년 가을 2 학기	2009 년 봄 3 학기	2009 년 여름 4 학기	2009 년 가을 5 학기	2010 년 봄 6 학기		2010 년 가을 7 학기(학사 학위과정 1 학기)	2011 년 봄 8 학기(학사 학위과정 2 학기)
일정	6/2- 8/10	9/7 개강	1-2 월 개강	6/2- 8/10	9 월 초순	1-2 월 개강	추후 공고	9 월	2 월 또는 3 월
장소	홍콩	광저우	베이징	홍콩	하얼빈	홍콩 또는 중국	방학	중국	중국
수준	초급	중급 I	중급 II	고급 I	고급 II	고급 III	방학	직업적인 연수	직업적인 연수
활동 내용	6/1 오리엔테이 션	남 중국 최대도시 탐방	중국 56 개 소수민족 관련 활동		중국과, 러시아 건축과 생활양식, 하얼빈 얼음과 눈 축제				
안내 세미나(CL C 주최)	6/1 홍콩에서 현명하게 생활하기, 홍콩 교육제도				추후 공고			추후 공고	
	8/7 중국유학 설명회, 홍콩과 중국의 문화차이								
홍콩 주요 행사	7/1 홍콩중국반 환기념일 7 월말: 7 월말::홍콩 도서축제.	10/1 중국국 경일 10/3 추석	2/14 구정 연휴	7/1 홍콩중국 반환기념 일 7 월말: 홍콩도서 축제.	9/22 추석 10/1 중국국 경일	2/3 구정 연휴		9/12 추석 10/1 중국국경 일	1/23 구정 연휴

문의 : 2609 6727

홈페이지 : www.cuhk.edu.hk/clc

유학비용

2009 년-2011 년	對外漢語(普通話) 高等文憑課程 외국인 대상 표준중국어 고급증서 과정		文學士課程 (對外漢語銜接學位) 인문학사 과정 (외국인 대상 중국어)	총금액
US\$1=HK\$7.80	첫 해(3 학기 분)	둘째 해(3 학기 분)	셋째 해(2 학기 분)	
학비	HK\$56,100/ US\$7,192	HK\$60,900/ US\$7,808	HK\$19,000~27,900/ US\$2,436~3,577	HK\$136,000~144,900/ US\$17,436~18,577
숙박(납부처는 학교에 따라 다름)	HK\$31,480~49,200/ US\$4,036~6,308	HK\$46,940~49,200/ US\$6,018~6,308	HK\$19,480~37,200/ US\$2,497~4,769	HK\$97,900~135,600/ US\$12,551~17,385
홍콩-중국 왕복 교통비 (학교 위치에 따라 다름)	HK\$6,000/ US\$769	HK\$3,000/ US\$385	HK\$3,000/ US\$385	HK\$12,000/ US\$1,539
신청비	HK\$400/ US\$51	-	HK\$735/ US\$94	HK\$1,135/ US\$145
교재비	HK\$800/ US\$103	HK\$800/ US\$103	HK\$400/ US\$51	HK\$2,000/ US\$257
수험료	-	-	HK\$900/ US\$115	HK\$900/ US\$115
비자 수수료(홍콩 및 중국)	HK\$1,020/ US\$131	HK\$220/ US\$28	HK\$0~800/ US\$0-103	HK\$1,240~2,040 US\$159~262
학비 및 숙박 관련 보증금	HK\$1,700/ US\$218	-	HK\$500/ US\$64	HK\$2,200/ US\$282
총금액	HK\$97,500~115,200/ US\$12,500~14,772	HK\$109,160~114,120/ US\$13,995~14,630	HK\$41,315~68,735/ US\$5,297~8,812	HK\$247,975~298,055/ US\$31,792~38,212

참고 :

- 학비는 일년 단위로 입학 전 납부
- 학생이 고국에서 홍콩까지 오는 항공권 및 사고/의료보험, 식비, 개인용돈은 학생 본인이 부담합니다.
- 숙박은 상기된 금액에 기초하여 CLC 담당직원이 안내합니다. 단, 시장가격 변동에 의한 금액 조정이 있을 시에는 한달 전에 해당 학생에게 알려드립니다.
- 2 학기 비용은 확정적이 아니고 변경될 수 있습니다.

Enquiry 문의 : 2609 6727

Home page 홈페이지 : www.cuhk.edu.hk/clc

홍콩중문대학교

홍콩과 다른 중국 대도시에서 진행한 중국어과정

포토·갤러리 : www.cuhk.edu.hk/clc/photo_gallery.htm

